ZIPBOND Ns bda

ENG	UNIVERSAL ADHESIVE
BUL	УНИВЕРСАЛЕН АДХЕЗИВ
CES	UNIVERZÁLNÍ LEPIDLO
DAN	UNIVERSAL LIMMENDE
DEU	UNIVERSALKLEBER
ELL	ΠΑΓΚΟΣΜΙΟ ΚΛΙΚ
FIN	YLEINEN LIIMA
FRA	ADHÉSIF UNIVERSEL
HUN	UNIVERZÁLIS ADHEZÍV
ITA	ADESIVO UNIVERSALE
KOR	범용 접착제
LIT	UNIVERSALUS KLIJAS
NOR	UNIVERSALT KLEBEMIDDEL
POL	UNIWERSALNY SYSTEM WIĄŻĄCY
POR	ADESIVO UNIVERSAL
RON	ADEZIV UNIVERSAL
SLK	UNIVERZÁLNE LEPIDLO
SPA	ADHESIVO UNIVERSAL
SWE	UNIVERSAL LIMMANDE

SDI Limited, 3-15 Brunsdon Street, Bayswater, Victoria 3153, Australia

Australia 1 800 337 003
Australia 00800 0225 5734
Brazil 0800 770 1735
France 00800 0225 5734
Germany 0800 1005759
Italy 00800 0225 5734
Spain 00800 0225 5734
UK 00800 0225 5734
USA & Canada 1 800 228 5166

EU REP
SDI Germany GmbH
Lilienthalallee 85
51149 Köln, Germany
T: +49 2203 9255 0

PAK41346 F

Last Revised: 06-2025

25°C 77°F 2°C 35°F Allergies & Precautions 0297 MD Rx only Paper

ENG INSTRUCTIONS FOR USE

INTENDED USE:
Zipbond Universal is designed for bonding dental materials. Zipbond Universal can also be used as a sealant or protective varnish.

DESCRIPTION:
Zipbond Universal is a single component, fluoride releasing, light cured universal adhesive system designed to provide consistent and reliable bonding using self etch, selective enamel etch, or total etch techniques.

INDICATIONS:
Direct Applications
- Light-cured composite restorations
- Light-cured components
- Cavity sealing prior to placement of indirect restorations
- Composite repair of porcelain and hybrid ceramic restorations
- Sealing exposed root surfaces which are causing hypersensitivity
- Core build ups using light-cure/dual-cure composites
- Protective varnish for glass ionomer (GI) filling

Indirect Applications
- Cementation of indirect restorations

CONTRAINDICATIONS:
1. Pulp capping.
2. Do not use in anyone who has an allergy to acrylics or who has an allergic reaction to the material of this product.
3. Not to be used in combination with eugenol materials or materials containing ferric compounds.
4. Do not use substances such as desensitisers, disinfectants, astringents, dentine washes, rinsing solutions containing EDTA or hydrogen peroxide. The residues of these substances can impair the bond strength and setting reaction of the adhesive, particularly with self-cure and dual cure materials.

SIDE EFFECTS:
- Areas around the pulp should be protected with a suitable pulp/dentine protector, such as a calcium hydroxide liner, to prevent any potential irritation.
- The components of Zipbond Universal could, on rare occasions, cause sensitisation. In these cases, Zipbond Universal should not be used.

INTERACTIONS:
- Eugenol containing substances may inhibit the polymerisation process of adhesive materials. Therefore, using such materials in conjunction with Zipbond Universal must be avoided.

INSTRUCTIONS FOR USE:
Preparation:
Isolation techniques must be used to prevent contamination. Rubber dam is the preferred mode of isolation. In cases where pulp protection is necessary, use a calcium hydroxide liner.

Tooth Preparation
1. Remove loose preparation debris by spraying with water.
2. Gently air-dry using 2-3 bursts of water-free/oil-free air or cotton pellets. Do not over dry the cavity. The cavity surface should have a slightly glossy appearance (do not desiccate). Over drying can lead to post-operative sensitivity.

DIRECT ADHESIVE APPLICATION
Direct filling restorations using light-cured composite and compomers/ Cavity sealing prior to placement of indirect restorations

Self-Etch Technique
1. Shake bottle prior to removing cap. Dispense one or two drops (depending on restoration size) of Zipbond Universal into a mixing well. Immediately replace the cap.
⚠ **CAUTION:** Do not dispense the material directly into the patient's mouth.
NOTE: Proceed to the next steps quickly as the liquid can evaporate and result in poor bonding.
2. Apply adhesive into the cavity by scrubbing for 10 seconds with a brush, such as Points (SDI Limited).
3. Leave on cavity surface for 10 seconds.
4. Blow with water-free/oil-free air until you see no movement of the bond (minimum 5 seconds).
NOTE: A vacuum aspirator can be used to prevent adhesive liquid from scattering.
5. Light cure for 10 seconds using a high power LED curing light (440-480nm wavelength), such as the Radii curing LED range (SDI Limited). Operate the light according to the manufacturer's instructions.
6. Place composite, such as Luna 2 (SDI Limited) or Aura Bulk Fill (SDI Limited), or placed indirect restoration, all according to the manufacturer's instructions.
7. Instruct patient not to eat or drink for at least one hour after the procedure.

Selective Etch Technique
1. Apply phosphoric acid etching gel, such as Super Etch 37% (SDI Limited), to tooth enamel according to the manufacturer's instructions.
2. Rinse thoroughly with water and dry with water-free/oil-free air or with cotton pellets. Do not over dry.
3. Apply adhesive according to steps in 'Self-Etch Technique'.

Total Etch Technique
1. Apply phosphoric acid etching gel, such as Super Etch 37% (SDI Limited), to tooth structure (enamel & dentine) according to the manufacturer's instructions.
2. Rinse thoroughly with water and dry with water-free/oil-free air or with cotton pellets. Do not over dry.
3. Apply adhesive according to 'Self Etch Technique'.

Composite repair of porcelain and hybrid ceramic restorations
1. Prepare substrate according to Manufacturer's Instructions For Use.
2. Apply adhesive to the substrate by scrubbing for 10 seconds with a brush, such as Points (SDI Limited).
3. Leave on substrate surface for 10 seconds.
4. Blow with water-free/oil-free air until you see no movement of the bond (minimum 5 seconds).
NOTE: A vacuum aspirator can be used to prevent adhesive liquid from scattering.
5. Light cure for 10 seconds using a high power LED curing light (440-480nm wavelength), such as the Radii curing LED range (SDI Limited). Operate the light according to the manufacturer's instructions.
6. Place composite, such as Luna 2 (SDI Limited) or Aura Bulk Fill (SDI Limited), according to the manufacturer's instructions.

Sealing exposed root surfaces which are causing hypersensitivity
1. Clean tooth surface according to 'Tooth Preparation'.
2. Apply adhesive to tooth surface according to 'Self Etch Technique'.
3. Apply a composite, such as Luna 2 (SDI Limited) or Aura Bulk Fill (SDI Limited), according to the manufacturer's instructions.

Core build ups using light cure/dual cure resin-based composites
1. Apply Zipbond Universal to tooth structure to be crowned according to 'Self Etch Technique'
2. Place light-cure composites, such as Luna 2 (SDI Limited) or Aura Bulk Fill (SDI Limited) or dual-cure composite, all according to the manufacturer's instructions.
NOTE: Zipbond Universal must be light cured before applying a dual cure composite.
3. Begin initial crown preparation.

Protective varnish for glass ionomer (GI) filling
1. Apply Zipbond Universal to the prepared tooth and scrub for 10 seconds with a brush, such as Points (SDI Limited).
2. Leave on the prepared tooth surface for 10 seconds.
3. Blow with water free/oil-free air until you see no movement of the bond (minimum 5 seconds).
4. Light cure for 10 seconds using a high powered LED curing light (440-480nm wavelength), such as the Radii curing LED range (SDI Limited). Operate the light according to the manufacturer's instructions.
5. Adjust the occlusion if necessary and reapply the adhesive to the adjusted areas to ensure the surface of the GI is protected.
6. Use a cotton pellet to remove the oxygen inhibition layer.

INDIRECT ADHESIVE APPLICATION
For substrate preparation, proceed according to the manufacturer's instructions for use of the substrate. After substrate has been prepared using the technique advised by the manufacturer, Zipbond Universal can be applied to the substrate according to the following steps:

Bottle delivery:
Shake bottle before use. Dispense one or two drops (depending on substrate size) of Zipbond Universal into a mixing well. Immediately replace the cap.
1. Apply adhesive to the substrate.
2. Leave on substrate surface for 10 seconds.
3. Blow with water-free/oil-free air until you see no movement of the bond (minimum 5 seconds).
NOTE: A vacuum aspirator can be used to prevent adhesive liquid from scattering.
4. Light cure for 10 seconds using a high powered LED curing light (440-480nm wavelength), such as the Radii curing LED range (SDI Limited). Operate the light according to the manufacturer's instructions.
5. The etching technique of your choice can be selected for your prepared tooth cavity. Carry out the application of the adhesive using your selected technique.
6. Apply resin-based luting cement as advised by substrate manufacturer's instructions for use and place indirect restoration on tooth accordingly.

STORAGE AND HANDLING:
- Avoid excess heat.
- Store at temperatures between 2° and 25°C (35° - 77°F). For best results, apply adhesive at room temperature (23 ± 1°C, 73 ± 2°F).

⚠ **PRECAUTIONS:**
- Zipbond Universal contains ethanol, a flammable substance.
- Do not use it near an open flame.
- Avoid prolonged contact of ethanol, adhesive and composite with the skin or oral tissue, as it may cause inflammation of the oral tissues or skin sensitisation.
- Discontinue use if any irritation develops.
- For professional use only.
- Keep out of reach of children and pets.
- Do not take internally.
- Do not use after expiry date.
- Do not expose material to direct light or heat.
- Keep stored away from direct light or heat.
- Brush applicators are for single use only. Reuse will result in cross contamination.

CAUTION: Federal Law restricts this device to sale by or on the order of a dentist.

FIRST AID:
Eye (contact): Wash thoroughly with water and seek medical attention.
Skin (contact): Remove contaminated clothing. Wash skin thoroughly with water to remove solution. Seek medical attention in the event of irritation.
Ingestion: Rinse mouth with water and discard. Drink plenty of water/ milk. Do NOT induce vomiting. Seek medical attention.
Inhalation: No symptoms expected under normal conditions of use. If affected, move to well ventilated area.

If a serious incident has occurred due to this product, please report this incident to the manufacturer of this product and to the competent authority in your state or country.
Dispose in accordance with local regulations.

SDS available at www.sdi.com.au or contact your regional SDI representative.

BUL ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ:
Zipbond Universal е предназначен за адхезия на дентални материали. Zipbond Universal може да се използва и като силант или защитен лак.

ОПИСАНИЕ:
Zipbond Universal е едномонтентна, отделяща флуорид, фотоотвърдяваща, универсална адхезивна система, предназначена да осигурява последователна и надеждна адхезия, чрез техники за самостоятелно ецване, селективно ецване на емайла или тотално ецване.

ПОКАЗАНИЯ:
Директни приложения
- Фотоотвърдяващи композитни възстановявания
- Фотоотвърдяващи компомери
- Запечатване на кавитети преди поставяне на индиректни възстановявания
- Композитни поправки на порцеланови и хибридни керамични възстановявания
- Запечатване на открити коренови повърхности, които причиняват свръхчувствителност

Индиректни приложения
- Цементиране на индиректни реставрации

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ:
1. Пулпно покритие.
2. Не използвайте при хора, които имат алергия към акрил или които имат алергични реакции към материала на този продукт.
3. Да не се комбинира с материали съдържащи евгенол или хемостатиши, съдържащи железни съединения.
4. Не използвайте вещества като десенсибилизатори, дезинфектанти, адстрингенти, дентинови оплаквания, разтвори за изтриване, съдържащи EDTA или водороден пероксид. Остатъците от тези вещества могат да нарушат спирането на свързване и реакцията на втвърдяване на адхезива, особено при самополимеризиращи се и двойно полимеризиращи се материали.

СТРАНИЧНИ ЕФЕКТИ:
- Областите около пулпата трябва да бъдат защитени с подходящ протектор за пулпа/дентин, като калциевото хидроксидна подложка, за да се предотврати всяко потенциално дразнене.
- Компонентите на Zipbond Universal могат в редки случаи да причинят сенсибилизация. В тези случаи Zipbond Universal не трябва да се използва.

ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ:
- Веществата, съдържащи евгенол, могат да инхибират процеса на полимеризация на адхезивните материали. Следователно използването на такива вещества заедно със Zipbond Universal трябва да се избягва.

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА:
Подготовка:
Трябва да се използват техники за изолиране, за да се предотврати замърсяване. Кофердамът е предпочитаният начин за изолация. В случаите, когато е необходима защита на пулпата, използвайте калциево-хидроксидна подложка.

Подготовка на зъбите
1. Отстранете излишните остатъци от препарацията, чрез пръскане на вода.
2. Внимателно изсушете с въздух, като използвате 2-3 strys въздух без вода/без масло или памучни тампони. Не прецушавайте кавитета. Повърхността на кавитета трябва да изглежда леко лъскава (не прецушавайте). Прекомерното изсушаване може да доведе до постоперативна чувствителност.

ДИРЕКТНО НАНАСЯНЕ НА АДХЕЗИВА
Директни възстановявания с помощта на фотополимеризиращ композит и компомери/ Запечатване на кавитета преди поставяне на индиректни възстановявания

Самоецваща техника
1. Разклатете бутилката преди да отстраните капачката. Нанесете една или две капки (в зависимост от размера на възстановяването) Zipbond Universal в кладенче за смесване. Незабавно поставете капачката.
⚠ **ВНИМАНИЕ:** Не разпръсквайте материала директно в устата на пациента
ЗАБЕЛЕЖКА: Преминете бързо към следващите стъпки, тъй като течността може да се изпарИ и да доведе до лошо свързване.
2. Нанесете адхезива в кавитета, като употребите 10 сек. с четка, като апликаторите Points (SDI Limited).
3. Оставете върху повърхността на кавитета за 10 сек.
4. Издухайте с въздух без вода/без масло, докато спре движението на бонда (минимум 5 сек.).
ЗАБЕЛЕЖКА: Може да се използва вакуумен аспиратор, за да се предотврати разпръскването на адхезивната течност.
5. Фотополимеризирайте за 10 сек., като използвате високоскоростна LED полимеризираща лампа (440-480nm дължина на вълната), като гамата Radii LED фотолампи (SDI Limited). Работете с лампата според инструкциите на производителя.
6. Поставете композит, като Luna 2 (SDI Limited) или Aura Bulk Fill (SDI Limited), или двойно полимеризиращ композит, всичко според инструкциите на производителя.
7. Инструктирайте пациента да не яде или пие поне един час след процедурата.

Селективна ецваща техника
1. Нанесете ец гел с фосфорна киселина, като Super Etch 37% (SDI Limited), върху зъбния емайл, според инструкциите на производителя.
2. Изплакнете обилно с вода и подсушете с въздух без вода/без масло или с памучни тампони. Не прецушавайте.
3. Нанесете адхезива, според стъпките в „Самоецваща техника".

Тотална ецваща техника
1. Нанесете ецващ гел с фосфорна киселина, като Super Etch 37% (SDI Limited), върху зъбната структура (емайл и дентин) според инструкциите на производителя.
2. Изплакнете обилно с вода и подсушете с въздух без вода/без масло или с памучни тампони. Не прецушавайте.
3. Нанесете адхезива, според „Самоецваща техника".

Композитна поправка на порцеланови и хибридни керамични възстановявания
1. Подгответе повърхността според инструкциите за употреба на производителя.
2. Нанесете адхезива върху основата, като търкате за 10 сек. с четка, като апликаторите Points (SDI Limited).
3. Оставете върху повърхността за 10 сек.
4. Издухайте с въздух без вода/без масло, докато спре движението на бонда (минимум 5 сек.).
5. Фотополимеризирайте за 10 сек., като използвате високоскоростна LED полимеризираща лампа (440-480nm дължина на вълната), като гамата Radii LED фотолампи (SDI Limited). Работете с лампата според инструкциите на производителя.
6. Поставете композит, като Luna 2 (SDI Limited) или Aura Bulk Fill (SDI Limited), според инструкциите на производителя..

Запечатване на откритите коренови повърхности, които причиняват свръхчувствителност
Запечатване на откритите коренови повърхности, които причиняват свръхчувствителност
1. Почистете зъбната повърхност според „Подготовка на зъбите".
2. Нанесете адхезива върху зъбната повърхност според „Самоецваща техника".
3. Нанесете композит, като Luna 2 (SDI Limited) или Aura Bulk Fill (SDI Limited), според инструкциите на производителя.

Изграждане на пънчета с помощта на фотополимеризиращи и самополимеризиращи композити
1. Нанесете Zipbond Universal на зъбната повърхност, върху която ще се поставя корона според „Самоецваща техника"
2. Поставете фотополимеризиращ композит, като Luna 2 (SDI Limited) или Aura Bulk Fill (SDI Limited), или двойно полимеризиращ композит, всичко според инструкциите на производителя.
NOTE: Zipbond Universal трябва да бъде фотоотвърдяван преди нанасяне на композит с двойна полимеризация.
3. Започнете първоначалната подготовка на короната.

Защитен лак за глас-йономерни / ГИ/запушвания
1. Нанесете адхезива върху подготвената повърхност, като разтъркате за 10 сек. с четка, като апликаторите Points (SDI Limited).
2. Оставете върху подготвената зъбна повърхност за 10 сек.
3. Издухайте с въздух без вода/без масло, докато спре движението на бонда (минимум 5 сек.).
4. Фотополимеризирайте за 10 сек., като използвате високоскоростна LED полимеризираща лампа (440-480nm дължина на вълната), като гамата Radii LED фотолампи (SDI Limited). Работете с лампата според инструкциите на производителя.
5. Коригирайте оклузията, ако е необходимо, и нанесете отново адхезива върху коригираните зони, за да сте сигурни, че повърхността на ГИ е защитена.
6. Използвайте памучен тампон, за да отстраните слоя, блокиращ кислорода.

ИНДИРЕКТНО НАНАСЯНЕ НА АДХЕЗИВА
За подготовката на повърхността продължете според инструкциите на производителя за употреба на адхезива. След като основата е била подготвена с помощта на техниката, препоръчана от производителя, Zipbond Universal може да се нанесе върху основата съгласно следните стъпки:

Bottle delivery:
Работа с бутилката: Разклатете бутилката преди употреба. Поставете една или две капки (в зависимост от размера на повърхността) от Zipbond Universal в кладенче за смесване. Незабавно поставете капачката.
1. Нанесете адхезива върху основата.
2. Оставете върху повърхността за 10 сек.
3. Издухайте с въздух без вода/без масло, докато спре движението на бонда (минимум 5 сек.).
ЗАБЕЛЕЖКА: Може да се използва вакуумен аспиратор, за да се предотврати разпръскването на адхезива.
4. Фотополимеризирайте за 10 сек., като използвате високоскоростна LED полимеризираща лампа (440-480nm дължина на вълната), като гамата Radii LED фотолампи (SDI Limited). Работете с лампата според инструкциите на производителя.
5. Изградете оклузията, ако е необходимо, и нанесете отново адхезива върху коригираните зони, за да сте сигурни, че повърхността на ГИ е защитена.
6. Използвайте памучен тампон, за да отстранете слоя, блокиращ кислорода.

Запечатване на открити корени
Почистване на зъбната повърхност
1. Почистете зъбната повърхност с ецване с фосфорна киселина, като Super Etch 37% (SDI Limited), върху зъбната структура (емайл и дентин) според инструкциите на производителя.
2. Изплакнете обилно с вода и подсушете с въздух без вода/без масло или с памучни тампони. Не прецушавайте.
3. Нанесете адхезива, според „Самоецваща техника".

Селективно ецване
1. Нанесете ецващ гел с фосфорна киселина, като Super Etch 37% (SDI Limited), върху зъбната емайл, според инструкциите на производителя.
2. Изплакнете обилно с вода и подсушете с въздух без вода/без масло или с памучни тампони. Не прецушавайте.
3. Нанесете адхезива, според стъпките в „Самоецваща техника".

Тотално ецване
1. Нанесете ецващ гел с фосфорна киселина, като Super Etch 37% (SDI Limited), върху зъбната структура (емайл и дентин) според инструкциите на производителя.
2. Изплакнете обилно с вода и подсушете с въздух без вода/без масло или с памучни тампони. Не прецушавайте.
3. Нанесете адхезива, според „Самоецваща техника".

Запечатване на открити корени
Почистване на зъбната повърхност
1. Почистете зъбната повърхност с ецване с фосфорна киселина, като Super Etch 37% (SDI Limited), в емайла, според инструкциите на производителя.
2. Изплакнете обилно с вода и подсушете с въздух без вода/без масло или с памучни тампони. Не прецушавайте.
3. Нанесете адхезива, според „Самоецваща техника".

Изграждане на пънчета с композитни материали
1. Нанесете Zipbond Universal на зъбната повърхност, върху която ще се поставя корона според „Самоецваща техника"
2. Поставете фотоотвърдяващи композити, като Luna 2 (SDI Limited) или Aura Bulk Fill (SDI Limited), или двойно полимеризиращ композит, всичко според инструкциите на производителя.
NOTE: Zipbond Universal трябва да бъде фотоотвърдяван преди нанасяне на композит с двойна полимеризация.
3. Започнете първоначалната подготовка на короната.

Защитен лак за глас-йономерни / ГИ/запушвания
1. Нанесете адхезива върху подготвената повърхност, като разтъркате за 10 сек. с четка, като апликаторите Points (SDI Limited).
2. Оставете върху подготвената зъбна повърхност за 10 сек.
3. Издухайте с въздух без вода/без масло, докато спре движението на бонда (минимум 5 сек.).
4. Фотополимеризирайте за 10 сек., като използвате високоскоростна LED полимеризираща лампа (440-480nm дължина на вълната), като гамата Radii LED фотолампи (SDI Limited). Работете с лампата според инструкциите на производителя.
5. Коригирайте оклузията, ако е необходимо, и нанесете отново адхезива върху коригираните зони, за да сте сигурни, че повърхността на ГИ е защитена.
6. Използвайте памучен тампон, за да отстранете слоя, блокиращ кислорода.

Запечатване на открити корени повърхности, които причиняват свръхчувствителност
Запечатване на откритите корени повърхности, които причиняват свръхчувствителност
1. Почистете зъбната повърхност според „Подготовка на зъбите".
2. Нанесете адхезива върху зъбната повърхност според „Самоецваща техника".
3. Нанесете композит, като Luna 2 (SDI Limited) или Aura Bulk Fill (SDI Limited), според инструкциите на производителя.

Изграждане на пънчета с помощта на фотополимеризиращи и самополимеризиращи композити
1. Нанесете Zipbond Universal на зъбната повърхност, върху която ще се поставя корона според „Самоецваща техника"
2. Поставете фотополимеризиращ композит, като Luna 2 (SDI Limited) или Aura Bulk Fill (SDI Limited), или двойно полимеризиращ композит, всичко според инструкциите на производителя.
NOTE: Zipbond Universal трябва да бъде фотоотвърдяван преди нанасяне на композит с двойна полимеризация.
3. Започнете първоначалната подготовка на короната.

Защитен лак за глас-йономерни / ГИ/запушвания
1. Нанесете адхезива върху подготвената повърхност, като разтъркате за 10 сек. с четка, като апликаторите Points (SDI Limited).
2. Оставете върху подготвената зъбна повърхност за 10 сек.
3. Издухайте с въздух без вода/без масло, докато спре движението на бонда (минимум 5 сек.).
4. Фотополимеризирайте за 10 сек., като използвате високоскоростна LED полимеризираща лампа (440-480nm дължина на вълната), като гамата Radii LED фотолампи (SDI Limited). Работете с лампата според инструкциите на производителя.
5. Коригирайте оклузията, ако е необходимо, и нанесете отново адхезива върху коригираните зони, за да сте сигурни, че повърхността на ГИ е защитена.
6. Използвайте памучен тампон, за да отстранете слоя, блокиращ кислорода.

ИНДИРЕКТНО НАНАСЯНЕ НА АДХЕЗИВА
За подготовката на повърхността продължете според инструкциите на производителя за употреба на адхезива. След като основата е била подготвена с помощта на техниката, препоръчана от производителя, Zipbond Universal може да се нанесе върху основата съгласно следните стъпки:

Bottle delivery:
Работа с бутилката: Разклатете бутилката преди употреба. Поставете

FORHOLDSREGLER
- Zipbond Universal indeholder ethanol, et brandfarligt stof.
- Må ikke bruges i nærheden af åben ild.
- Patienter med kendt overfølsomhed eller allergiske reaktioner til dette produkt må ikke bruge det.
- Stop brugen hvis der opstår irritation.
- Øjbevares utilgængeligt for børn og kæledyr.
- Må ikke indtages.
- Må ikke bruges efter udløbsdatoen.
- Udsæt ikke materialet for direkte lys eller varme.
- Skal opbevares væk fra direkte lys eller varme.
- Børsteapplikatorer er kun til engangsbrug. Genbrug vil resultere i krydskontaminering.

ADVARSEL: Forbundsloven begrænser dette udstyr til salg af eller efter ordre fra en tandlæge.

FØRSTEHJÆLP
- **Øjne (kontakt):** Skyl grundigt med vand og søg lægehjælp.
- **Hud (kontakt):** Fjern forurenet tøj. Skyl huden grundigt med vand for at fjerne opløsningen. Søg lægehjælp i tilfælde af irritation.
- **Indtagelse:** Skyl munden grundigt med vand. Drik rigeligt med vand/mælk. Fremkald IKKE opkastning. Søg lægehjælp hvis symptomer fortsætter.
- **Indånding:** Der forventes ingen symptomer under normale brugsforhold. Hvis påvirket, flyt til et godt ventileret område.

Hvis der er opstået en alvorlig hændelse på grund af dette produkt, bedes du rapportere denne hændelse til producenten af dette produkt og til den kompetente myndighed i din stat eller dit land. Bortskaf i henhold til lokale regler.

SDS er tilgængelig på www.sdi.com.au eller kontakt din regionale repræsentant.

DEU GEBRAUCHS-ANWEISUNG

VERWENDUNGSZWECK:
Zipbond Universal dient zur Haftvermittlung für Dentalmaterialien. Zipbond Universal eignet sich auch als Versiegelungsmaterial oder Schutzlack.

BESCHREIBUNG:
Zipbond Universal ist ein fluoridabgebendes, lichthärtendes Einkomponenten-Universaldhäsiv-System, das für konstante und verlässliche Haftung in der Self-Etch-, Selective-Etch- und Total-Etch-Technik konzipiert wurde.

INDIKATIONEN:
Direkte Anwendungen
- Füllungen mit lichthärtendem Komposit
- Füllungen mit lichthärtendem Kompomer
- Kavitäten-Versiegelung vor dem Einsetzen indirekter Restaurationen
- Reparatur keramischer und hybridkeramischer Restaurationen mit Komposit
- Versiegelung freiliegender, hypersensibilität verursachender Wurzeln
- Stumpfaufbauten mit licht oder dualhärtendem Komposit
- Schutzlack für Füllungen aus Glasionomer (GI)

Indirekte Anwendungen
- Zementierung indirekter Restaurationen

KONTRAINDIKATIONEN:
1. Pulpaüberkappung.
2. Nicht bei Personen mit Acrylat-Allergie oder allergischen Reaktionen auf Inhaltsstoffe des Produkts verwenden.
3. Nicht in Kombination mit eugenolhaltigen Materialien oder Eisenverbindungen enthaltenden Hämostatika verwenden.
4. Keine Substanzen wie Desensibilisierungsmittel, Desinfektionsmittel, Adstringenzien, Dentinwaschlösungen, Spüllösungen mit EDTA oder Wasserstoffperoxid verwenden. Die Rückstände dieser Substanzen können Haftfestigkeit und Abbindereaktion (insbesondere beeinträchtigen, speziell bei selbst- und dualhärtenden Materialien.

NEBENWIRKUNGEN:
- Pulpanahe Bereiche sollten mit einem geeigneten Pulpa-/ Dentinschutz behandelt werden, z.B. einem Calciumhydroxid-Liner, um eine mögliche Reizung zu vermeiden.
- Die Bestandteile von Zipbond Universal können in seltenen Fällen eine Sensibilisierung auslösen. In diesen Fällen sollte Zipbond Universal nicht verwendet werden.

WECHSELWIRKUNGEN:
- Eugenolhaltige Materialien können die Polymerisation von Adhäsiven hemmen. Solche Materialien dürfen nicht in Verbindung mit Zipbond Universal verwendet werden.

GEBRAUCHSANWEISUNG:
Vorbereitung:
Zur Verhinderung von Kontamination muss das Arbeitsfeld isoliert werden. Am besten eignet sich dafür ein Kofferdam. Die Pulpa nötigenfalls mit einem Calciumhydroxid-Liner schützen.

Zahnpräparation
1. Lose Präparationsrückstände mit Wasserspray entfernen.
2. Schonend mit 2-3 Stößen wasser und ölfreier Druckluft oder Wattepellets trocknen. Die Oberfläche sollte leicht glänzen (nicht ganz austrocknen). Übertrocknen kann postoperative Sensibilität verursachen.

DIREKTE ADHÄSIV-ANWENDUNG
Füllungen mit lichthärtendem Komposit / Compomer Kompomer Kavitäten-Versiegelung vor dem Einsetzen indirekter Restaurationen

Self-Etch-Technik.
1. Flasche vor dem Öffnen schütteln. Ein bis zwei Tropfen Zipbond Universal (je nach Größe der Restauration) in eine Mischwanne geben. Die Flasche sofort wieder verschließen.
⚠ **VORSICHT:** Das Material nicht direkt in den Mund des Patienten spritzen.
HINWEIS: Zügig mit der Arbeit fortfahren, da sonst Verdunstung die Haftung mindern kann.
2. Das Adhäsiv 10 Sekunden mit einem Pinsel, z.B. Points (SDI Limited), in die Kavität einmassieren.
3. Dann 10 Sekunden einwirken lassen.
4. Mit wasser und ölfreier Druckluft trocknen, bis das Adhäsiv nicht mehr beweglich ist (mindestens 5 Sekunden).
HINWEIS: Mit dem Sauger kann verhindert werden, dass das Adhäsiv verspritzt wird.
5. Mit Hochleistungs-LED-Polymerisationslampe (Wellenlänge 440-480 nm), z.B. einer Radii LED-Lampe (SDI Limited), 10 Sekunden lichthärten. Die Lampe nach Anleitung des Herstellers verwenden.
6. Das Komposit, z.B. Luna 2 (SDI Limited) oder Aura Bulk Fill (SDI Limited), applizieren bzw. die indirekte Restauration einsetzen, jeweils nach Anleitung des Herstellers.
7. Den Patienten informieren, dass er nach der Behandlung mindestens eine Stunde nichts essen oder trinken darf.

Selective-Etch-Technik
1. Phosphorsäure-Ätzgel, z.B. Super Etch 37% (SDI Limited), nach Anleitung des Herstellers auf den Zahnschmelz auftragen.
2. Gründlich mit Wasser spülen und mit wasser und ölfreier Druckluft oder Wattepellets trocknen. Nicht übertrocknen.
3. Das Adhäsiv wie unter „Self-Etch-Technik" beschrieben anwenden.

Total-Etch-Technik
1. Phosphorsäure-Ätzgel, z.B. Super Etch 37% (SDI Limited), nach Anleitung des Herstellers auf die Zahnsubstanz (Schmelz und Dentin) auftragen.
2. Gründlich mit Wasser spülen und mit wasser und ölfreier Druckluft oder Wattepellets trocknen. Nicht übertrocknen.
3. Das Adhäsiv wie unter „Self-Etch-Technik" beschrieben anwenden.

Reparatur keramischer und hybridkeramischer Restaurationen mit Komposit
1. Das Substrat nach Anleitung des Herstellers vorbehandeln.
2. Das Adhäsiv 10 Sekunden mit einem Pinsel, z.B. Points (SDI Limited), in das Substrat einmassieren.
3. Dann 10 Sekunden einwirken lassen.
4. Mit wasser und ölfreier Druckluft trocknen, bis das Adhäsiv nicht mehr beweglich ist (mindestens 5 Sekunden).
HINWEIS: Mit dem Sauger kann verhindert werden, dass das Adhäsiv verspritzt wird.
5. Mit Hochleistungs-LED-Polymerisationslampe (Wellenlänge 440-480 nm), z.B. einer Radii LED-Lampe (SDI Limited), 10 Sekunden lichthärten. Die Lampe nach Anleitung des Herstellers verwenden.
6. Das Komposit, z.B. Luna 2 (SDI Limited) oder Aura Bulk Fill (SDI Limited), applizieren bzw. die indirekte Restauration einsetzen, jeweils nach Anleitung des Herstellers.

Versiegelung freiliegender, Hypersensibilität verursachender Wurzeloberflächen
1. Die Zahnfläche wie unter „Zahnpräparation" beschrieben reinigen.
2. Das Adhäsiv wie unter „Self-Etch-Technik" be-schrieben auf die Zahnfläche auftragen.
3. Komposit, z.B. Luna 2 (SDI Limited) oder Aura Bulk Fill (SDI Limited), nach Anleitung des Herstellers applizieren.

Stumpfaufbauten mit licht- oder dualhärtendem Komposit
1. Zipbond Universal wie unter „Self-Etch-Technik" beschrieben auf dem zu überkronenden Zahn anwenden.
2. Lichthärtendes Komposit, z.B. Luna 2 (SDI Limited) oder Aura Bulk Fill (SDI Limited), bzw. dualhärtendes Komposit applizieren, jeweils nach Anleitung des Herstellers.
HINWEIS: Zipbond Universal muss vor Applikation dualhärtender Komposite lichtgehärtet werden.
3. Mit der Kronenpräparation beginnen.

Schutzlack für Füllungen aus Glasionomer (GI)
1. Zipbond Universal mit einem Pinsel, z.B. Points (SDI Limited), 10 Sekunden in die GI-Füllung einmassieren.
2. Dann 10 Sekunden einwirken lassen.
3. Mit wasser und ölfreier Druckluft trocknen, bis das Adhäsiv nicht mehr beweglich ist (mindestens 5 Sekunden).
4. Mit Hochleistungs-LED-Polymerisationslampe (Wellenlänge 440-480 nm), z.B. einer Radii LED-Lampe (SDI Limited), 10 Sekunden lichthärten. Die Lampe nach Anleitung des Herstellers verwenden.
5. Falls nötig, Okklusion anpassen und bearbeitete Flächen erneut mit dem Adhäsiv behandeln, damit die gesamte GI-Oberfläche geschützt ist.
6. Die Sauerstoffinhibitionsschicht mit einem Wattepellet entfernen.

INDIREKTE ADHÄSIVANWENDUNG
Das Substrat nach Anleitung des Herstellers vorbehandeln.
Nach der Vorbehandlung des Substrats in der vom Hersteller empfohlenen Technik kann Zipbond Universal in der folgenden Weise angewandt werden:

Flasche:
Die Flasche vor Gebrauch schütteln. Ein bis zwei Tropfen Zipbond Universal (je nach Größe des Substrats) in eine Anmischschale geben. Die Flasche sofort wieder verschließen.
1. Das Adhäsiv auf das Substrat auftragen.
2. Dann 10 Sekunden einwirken lassen.
3. Mit wasser und ölfreier Druckluft trocknen, bis das Adhäsiv nicht mehr beweglich ist (mindestens 5 Sekunden).
HINWEIS: Mit dem Sauger kann verhindert werden, dass das Adhäsiv verspritzt wird.
4. Mit Hochleistungs-LED-Polymerisationslampe (Wellenlänge 440-480 nm), z.B. einer Radii LED-Lampe (SDI Limited), 10 Sekunden lichthärten. Die Lampe nach Anleitung des Herstellers verwenden.
5. Das Adhäsiv 10 Sekunden mit einem Pinsel, z.B. Points (SDI Limited), in die Kavität einmassieren.
6. Dann 10 Sekunden einwirken lassen.
7. Mit wasser und ölfreier Druckluft trocknen, bis das Adhäsiv nicht mehr beweglich ist (mindestens 5 Sekunden).
8. Verdampfen von Lösemittel durch Anblasen mit einem Pinsel, z.B. Points (SDI Limited), in die Kavität einmassieren.
9. Dann 10 Sekunden einwirken lassen.
10. Mit wasser und ölfreier Druckluft trocknen, bis das Adhäsiv nicht mehr beweglich ist (mindestens 5 Sekunden).
HINWEIS: Mit dem Sauger kann verhindert werden, dass das Adhäsiv verspritzt wird.
11. Mit Hochleistungs-LED-Polymerisationslampe (Wellenlänge 440-480 nm), z.B. einer Radii LED-Lampe (SDI Limited), 10 Sekunden lichthärten. Die Lampe nach Anleitung des Herstellers verwenden.
12. Das Komposit, z.B. Luna 2 (SDI Limited) oder Aura Bulk Fill (SDI Limited), applizieren bzw. die indirekte Restauration einsetzen, jeweils nach Anleitung des Herstellers.
HINWEIS: Zügig mit der Arbeit fortfahren, da sonst Verdunstung die Haftung mindern kann.
2. Das Adhäsiv 10 Sekunden mit einem Pinsel, z.B. Points (SDI Limited), in die Kavität einmassieren.
3. Dann 10 Sekunden einwirken lassen.
4. Mit wasser und ölfreier Druckluft trocknen, bis das Adhäsiv nicht mehr beweglich ist (mindestens 5 Sekunden).
HINWEIS: Mit dem Sauger kann verhindert werden, dass das Adhäsiv verspritzt wird.
5. Mit Hochleistungs-LED-Polymerisationslampe (Wellenlänge 440-480 nm), z.B. einer Radii LED-Lampe (SDI Limited

- I componenti di Zipbond Universal potrebbero, in rare occasioni, causare sensibilizzazione. In questi casi, Zipbond Universal non deve essere utilizzato.

INTERAZIONI:
- Le sostanze contenenti eugenolo possono inibire il processo di polimerizzazione dei materiali adesivi. Pertanto, l'uso di tali materiali in combinazione con Zipbond Universal deve essere evitato.

ISTRUZIONI PER L'USO:
Preparazione:
Devono essere utilizzate tecniche di isolamento per evitare la contaminazione. E' preferibile l'utilizzo di diga in lattice. Nei casi in cui è necessaria una protezione della polpa, utilizzare un liner in idrossido di calcio.

Preparazione del dente
1. Rimuovere i detriti della preparazione spruzzando acqua.
2. Asciugare delicatamente con 2-3 getti d'aria priva di acqua/olio o con palline di cotone. Non asciugare eccessivamente la cavità. La superficie della cavità deve avere un aspetto leggermente lucido (non essiccare). Un'asciugatura eccessiva può provocare una sensibilità post-operatoria.

APPLICAZIONE DIRETTA DELL'ADESIVO
Ricostruzione diretta del materiale da otturazione con compositi e componenti fotopolimerizzabili / Sigillatura della cavità prima del posizionamento di restauri indiretti

Tecnica di automordenzatura
1. Agitare il flacone prima di rimuovere il tappo. Versare una o due gocce (a seconda delle dimensioni del restauro) di Zipbond Universal in un pozzetto di miscelazione. Riposizionare immediatamente il tappo.
2. **AVVISO:** non erogare il materiale direttamente nella bocca del paziente.
NOTA: la procedere rapidamente al passaggio successivi poiché l'eventuale evaporazione del liquido può risultare in uno scarso incollaggio.
2. Applicare l'adesivo nella cavità strofinando per 10 secondi con uno spazzolino, ad esempio Points (SDI Limited).
3. Lasciare agire sulla superficie della cavità per 10 secondi.
4. Soffiare con aria priva di acqua/olio fino a quando l'adesivo non è immobile (minimo 5 secondi).
NOTA: è possibile utilizzare un aspiratore per evitare uno sparpagliamento del liquido adesivo.
5. Fotopolimerizzare per 10 secondi utilizzando una lampada LED ad alta potenza (lunghezza d'onda 440-480 nm), come la gamma di LED polimerizzanti Radii (SDI Limited). Utilizzare la lampada secondo le istruzioni del produttore.
6. Posizionare il composito, come Luna 2 (SDI Limited) o Aura Bulk Fill (SDI Limited), o il restauro indiretto, secondo le istruzioni del produttore.
7. Ricordare ai pazienti di non mangiare o bere per almeno un'ora dopo la procedura.

Tecnica di mordenzatura selettiva
1. Applicare il gel mordenzante all'acido fosforico, come Super Etch 37% (SDI Limited), sulla struttura dei denti (smalto e dentina) secondo le istruzioni del produttore.
2. Sciacquare abbondantemente con acqua e asciugare con aria priva di acqua/olio o con palline di cotone. Non asciugare eccessivamente.
3. Applicare l'adesivo secondo la "Tecnica dell'automordenzatura".

Riparazione in composito di restauri in porcellana e ceramica ibrida
1. Preparare il substrato secondo le istruzioni per l'uso del produttore.
2. Applicare l'adesivo sul substrato strofinando per 10 secondi con uno spazzolino, ad esempio Points (SDI Limited).
3. Lasciare agire sulla superficie del substrato per 10 secondi.
4. Soffiare con aria priva di acqua/olio fino a quando l'adesivo non è immobile (minimo 5 secondi).
NOTA: è possibile utilizzare un aspiratore per evitare uno sparpagliamento del liquido adesivo.
5. Fotopolimerizzare per 10 secondi utilizzando una lampada LED ad alta potenza (lunghezza d'onda 440-480 nm), come la gamma di LED polimerizzanti Radii (SDI Limited). Utilizzare la lampada secondo le istruzioni del produttore.
6. Posizionare il composito, come Luna 2 (SDI Limited) o Aura Bulk Fill (SDI Limited), o il restauro indiretto, secondo le istruzioni del produttore.
7. Ricordare ai pazienti di non mangiare o bere per almeno un'ora dopo la procedura.

Vernice protettiva per riempimento in vetroionomero (GI, glass ionomer)
1. Applicare Zipbond Universal sul dente preparato e strofinare per 10 secondi con uno spazzolino, ad esempio Points (SDI Limited).
2. Lasciare sulla superficie preparata del dente per 10 secondi.
3. Soffiare con aria priva di acqua/olio fino a quando l'adesivo non è immobile (minimo 5 secondi).
4. Fotopolimerizzare per 10 secondi utilizzando una lampada LED ad alta potenza (lunghezza d'onda 440-480 nm), come la gamma di LED polimerizzanti Radii (SDI Limited). Utilizzare la lampada secondo le istruzioni del produttore.
5. È possibile selezionare la tecnica di mordenzatura desiderata per la cavità dentale preparata. Eseguire l'applicazione dell'adesivo con la tecnica prescelta.
6. Applicare il cemento per il fissaggio a base di resina come consigliato dalle istruzioni per l'uso fornite dal produttore riguardo al substrato e posizionare di conseguenza il restauro indiretto sul dente.

CONSERVAZIONE E MANIPOLAZIONE:
- Evitare l'eccesso di calore.
- Conservare a temperature comprese tra 2 °C (35 °F) e 25 °C (77 °F).
- Per ottenere risultati ottimali, applicare l'adesivo a temperatura ambiente (23 ± 1 °C, 73 ± 2 °F).

⚠ **PRECAUZIONI:**
- Zipbond Universal contiene etanolo, una sostanza infiammabile.
- Non utilizzarlo in prossimità di una fiamma.
- Evitare il contatto prolungato degli agenti leganti e del composito con la pelle o i tessuti molli del cavo orale, in quanto può causare infiammazione o tali tessuti o sensibilizzazione cutanea.
- Interrompere l'uso se si sviluppa un'irritazione.
- Solo per uso professionale
- Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Non usare dopo la data di scadenza.
- Non esporre il materiale a luce diretta o calore.
- Conservare al riparo dalla luce diretta o dal calore.

Gli applicatori con spazzolini sono monouso. Il riutilizzo comporta una contaminazione incrociata.

ATTENZIONE: La Legge Federale limita la vendita di questo dispositivo da parte o su ordine di un dentista.

PRIMO SOCCORSO
Occhi (contatto): sciacquare abbondantemente con acqua e consultare un medico.
Pelle (contatto): rimuovere con una garza o una spugna imbevuta di alcol. Sciacquare accuratamente con acqua.
Ingestione: sciacquare bene la bocca. Bere molta acqua o latte. NON indurre il vomito. Se i sintomi persistono consultare un medico.
Inalazione: Togliere gli indumenti contaminati. Lavare accuratamente la pelle con acqua per rimuovere la soluzione. Consultare un medico in caso di irritazione.

Se si verifica un incidente grave a causa di questo prodotto, segnalarlo al produttore del prodotto e alle autorità competenti del proprio Stato o Paese.

Smaltire in conformità alle normative locali.

Per le schede su dati e sicurezza visitare il sito www.sdi.com.au o contattare il rappresentante regionale.

KOR 사용 설명서

사용 용도:
Zipbond Universal은 치과용 재료 접착 용도로 고안되었습니다. Zipbond Universal은 상표 또는 보호용 바니시로 사용할 수 있습니다.

설명:
Zipbond Universal은 자가 에칭 선택적 바니시 에멀젼 또는 친밀 에칭 기법을 사용하여 알콜계고 안정적인 접착력을 제공하도록 고안된 단일 성분의 불소 방출 광경화 범용 접착 시스템입니다.

적응증:
직접 도포
- 광경화 복합 수복
- 광경화 밑칠제
- 간접 수복 시럽 재료 광경화 포틀랜 및 하이브리드 세라믹 수복물의 복합 수리
- 과민증을 유발하는 노출된 근관 표면 밑칠
- 광경화/이중 경화 복합재를 사용한 간접 수복
- 글래스 아이오노머(GI) 충전용 보호 바니시

간접 도포
- 간접 수복물의 합착

금기 사항:
1. 자극 물질을.
2. 아크릴계 알레르기가 있는 분이나 본 제품의 재질에 알레르기 반응이 있는 분은 사용하지 마십시오
3. 유해 물질 또는 첨가물에 함유 지절제와 함께 사용하지 마십시오.
4. 탈감작제, 소독제, 수렴제, 상아질 실란트, EDTA 또는 과산화수소가 함유된 제품과 같이 도포하여 마십시오. 이러한 물질의 잔류물은 특히 자가 경화나 이중 경화 재료를 사용할 경우 접착제의 결합 강도와 경화 반응을 저해할 수 있습니다.

부작용:
- 장재전인 자극을 방지하려면 소화질을 라이너와 같은 적절한 치수/상아질 보호제를 사용하여 치수 주변을 보호해야 합니다.
- Zipbond Universal의 성분 은 드물게 과민증을 유발할 수 있습니다. 이러한 경우 Zipbond Universal을 사용하지 마시기 바랍니다.

상호 작용:
유제놀 함유 물질은 접착 재료의 중합 프로세스를 억제할 수 있습니다. 따라서, 이러한 물질을 Zipbond Universal와 함께 사용하는 것을 피해야 합니다.

사용 지침:
준비:
오염을 방지하기 위해 격리 기법을 사용해야 합니다. 러버댐은 선호되는 격리 방식입니다. 치수 보호가 필요한 경우 수산화칼슘 라이너를 사용합니다.

치아 프렙
1. 물을 뿌려 프렙 작업 후 남은 파편을 제거합니다.
2. 무수/무유 공기를 2~3회 분사 또는 코튼 펠렛을 사용하여 부드럽게 닦아 건조합니다. 과도한 건조하지 마십시오. 와동 표면은 약간의 광택이 있어야 합니다(완전히 건조하지 않습니다). 과도한 건조는 체후 민감증을 유발할 수 있습니다.

직접 접착제 도포
광경화 복합재 수복 컴포머를 사용한 직접 접착 수복 접착제 수복물 식립 전 와동 밑칠 접착 수복 접착제 수복물 식립

자가 에칭 기법
1. 캡을 제거하기 전에 병을 흔들어 줍니다. Zipbond Universal 접착제를 한두 방울(1~2개 크기에 따른 다름)을 믹싱웰에 떨어뜨립니다. 즉시 캡을 씌웁니다.
⚠ **주의:** 환자의 구강으로 접착제를 직접 떨어뜨리지 마십시오.
NOTA: 액체가 증발하면 접착력이 떨어질 수 있으므로 다음 단계로 빠르게 진행하십시오.
2. Points(SDI Limited) 등의 브러시로 10초 동안 문질러서 접착제를 와동에 도포합니다. 와동 표면을 10초간 그대로 방치합니다.
3. 접착제가 더 이상 유동적이지 않은 것을 확인할 때까지 무수/무유 공기로 불어줍니다(최소 5초).
참고: 진공 흡인기를 사용하면 접착제가 흩어지는 것을 방지할 수 있습니다.
4. 접착제가 더 이상 유동적이지 않은 것을 확인할 때까지 무수/무유 공기로 불어줍니다(최소 5초).
참고: 진공 흡인기를 사용하면 접착제가 흩어지는 것을 방지할 수 있습니다.
5. 라디 경화 LED 제품군(SDI Limited)과 같은 고출력 LED 경화광(440~480nm 파장)을 사용하여 10초 동안 경화합니다. 제조업체의 지침에 따라 경화를 진행합니다.
6. 프렙 작업을 마친 치아 위동에 대해 원하는 에칭 기법을 선택할 수 있습니다. 선택한 기법을 사용하여 접착제를 도포합니다.
7. 접착 재료 제조업체의 지침에 따라 레진 기반 루팅 시멘트를 도포하고 그다음 치아에 간접 수복물을 식립합니다.

보관 및 취급:
- 과도한 열을 피해서 보관합니다. 2°C(35°F)~25°C(77°F) 사이의 온도에서 보관하십시오.
- 최상의 사용 결과를 위해서 실온(23±1°C, 73±2°F)에서 접착제를 도포하십시오.

⚠ **주의사항:**
- Zipbond Universal에는 인화성 물질인 에탄올이 포함되어 있습니다.
- 화기 근처에서 사용하지 마십시오.
- 식각액, 접착제 및 혈장제가 피부나 구강 조직에 장기간 접촉하지 않도록 하십시오. 구강 조직에 염증이 생기거나 피부 감각이 민감할 수 있습니다.
- 자극이 발생하면 사용을 중단하십시오
- 전문가용으로만 사용하십시오.
- 어린이나 애완동물의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 내부용 밀봉용기에 마십시오.
- 유효기간이 지난 후에는 사용하지 마십시오.
- 제품을 직사광선이나 열에 노출시키지 마십시오.
- 직사광선이나 열을 피해서 보관하십시오
- 브러시 어플리케이터는 일회용으로만 사용하여 합니다. 재사용하면 교차 오염이 발생할 수 있습니다.

주의: 안전밸브에 따라 이 장치는 지금까지에 의한 위해 또는 치과의사의 주문으로 제한됩니다.
응급 처치: 눈(접촉): 물로 깨끗이 씻은 후 의사의 진료를 받으십시오.
피부(접촉): 오염된 의복을 벗기십니다. 물로 피부를 깨끗이 씻어 유해성 물질을 제거합니다. 자극이 발생하는 경우, 의사의 진료를 받으십시오.

응급 처치
눈 접촉시: 물로 깨끗이 씻고 의료진의 도움을 받으십시오.
피부 접촉시: 오염된 의복을 벗기십니다. 물로 피부를 깨끗이 씻어 유해성 물질을 제거합니다. 자극이 발생하는 경우, 의사의 진료를 받으십시오.
섭취시: 물로 입을 헹구십시오. 우유를 충분히 섭취하십시오. 구토를 유도하지 말고 의료진의 도움을 받으십시오.
흡입시: 정상 사용 조건에서는 증상이 나타날 것으로 예상되지 않습니다. 영향을 받았다면, 환기가 잘 되는 곳으로 이동하십시오.

이 제품으로 인해 심각한 사고가 발생한 경우, 해당 제품의 제조업체와 귀하의 주 또는 국가의 관할 기관에 이 사고를 보고해 주십시오. 지역 규정에 따라 제품을 처리하십시오.

LIT NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS

PASKIRTIS:
„Zipbond Universal" skirtas odontologijoms medžiagoms kliijoti. „Zipbond Universal" taip pat gali būti naudojamas kaip sandariklis arba apsauginis laikas.

APRAŠYMAS:
„Zipbond Universal" yra vienkomponentė, fluoridą išskiriantis, šviesoje kietėjantis universalo kliijo sistema, skirta užtikrinti nuosekliai patikimam tvirtumui, naudojant savaimino ėsdinimo, selektyvaus emalio ėsdinimo ar visiško ėsdinimo metodus.

INDIKACIJOS:
Tiesioginis naudojimas
- Šviesoje kietėjančios kompozitinės restauracijos
- Šviesoje kietėjantys kompomerai
- Ertmių plombavimas prieš dedant indirektinės restauracijas
- Porcelianinių ir hibridinių keramikos restauracijų taisymas kompozitu
- Padidėjusi jautrumą sukeliančių ėsvių šaknų paviršių plombavimas
- Pagrindui naudojami šviesoje kietėjantys / dvigubo kietėjimo kompozitai
- Apsauginis laikas stiklo jonomeriniems (GI) plombams

Netiesioginis naudojimas
- Netiesioginių restauracijų cementavimas

KONTRAINDIKACIJOS:
1. Pulpos padengimas.
2. Nenaudoti žmonėms, kurie yra alergiški akriliui arba turi alerginę reakciją bet kuriai medžiagą.
3. Nenaudoti su eugenolio, medžiagomis arba hemostatikais, turinciais geležies junginių.
4. Nenaudokite medžiagų, tokių kaip jautrumą mažinančių, dezinfekuojančių, sutraukiančių medžiagų, dantino sandariklių, skalavimo tirpalų, kuriuose yra EDTA arba vandenilio peroksido. Šių medžiagų likučiai gali pakenkti kliijo sukibimui ir reikėjusi, ypač naudojant šviesoje kietėjančius ir dvigubo kietėjimo medžiagas.

ŠALUTINIAI POVEIKIAI:
- Norint išvengti galimo dirginimo, vietas aplink pulpą reikia apsaugoti tinkama pulpos ir (arba) dantenų apsaugine priemone, pavyzdžiui, kalcio hidroksido laikas.
- Labai retai „Zipbond Universal" komponentai gali sukelti jautrumą. Tokiais atvejais „Zipbond Universal" naudoti negalima.

SAVEIKA:
- Eugenolio turinčios medžiagos gali sėjoniti lipnių medžiagų polimerizacijos procesą, todėl nenaudokite tokių medžiagų kartu su „Zipbond Universal".

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA:
Paruošimas:
Norint išvengti užkrėtimo, reikia naudoti apsaugos metodus. Uždengimas gumą yra geriausias apsaugos būdas. Jei reikalinga pulpos apsauga, naudokite kalcio hidroksidą.

Danties paruošimas
1. Pašalinkite atsiraudusias preparato liekanas purškiamu vandeniu.
2. Atsargiai išdžiovinkite oru, naudodami 2–3 bevandenes / bealijejines oro sroves arba medvilninės granulės. Neperdžiovinkite ertmės. Ertmės paviršius turėtų šiek tiek blizgėti (neperdžiovinkite). Perdžiovinus gali atsirasti pooperacinis jautrumas.

TIESIOGINIS KLIJU NAUDOJIMAS
Tiesioginio plombavimo restauracijos naudojant šviesoje kietėjantį kompozitą ir kompomerus / ertmių sandarinima prieš dedant netiesiogines restauracijas.

Savaimino ėsdinimo metodas
1. Prieš nuimdami dangtelį, buteliuką suplakite. Įspaudžiamo vaisto ženklas turi būti nukreiptas į viršų. Nuimkite dangtelį.
2. Užtepkite kliją ant paruošto dantino ir palaukite 10 sekundžių. Kliją reikėjo užtepti ir 10 sekundžių braukite šepetėliu, pavyzdžiui, „Points" („SDI Limited").
3. Palikite ant ertmės paviršiaus 10 sekundžių.
4. Piūkite bevandenį / bealijejinį orą tol, kol nesė nejudės (maždausiai 5 sekundes).
PASTABA. Galima naudoti vakuuminį aspiratorių, kad kliju skystis neišsiskaidytų.
5. Kietinkite šviesoje 10 sekundžių, naudodami dideles galios LED kietinimo lempą (bangos ilgis 440–480 nm), pavyzdžiui, „Radii" LED kietinimo priemones („SDI Limited"). Kietinkite šviesa pagal gamintojo nurodymus.
6. Dėkite kompozitą, pavyzdžiui, „Luna 2" („SDI Limited") ar „Aura Bulk Fill" („SDI Limited") pagal gamintojo nurodymus.

Pagrindui naudojami šviesoje kietėjantys / dvigubo kietėjimo dervos pagrindų pagaminti kompozitai
1. Užtepkite „Zipbond Universal" ant danties struktūros, ant kurios bus dedama karūnėlė taip, kaip nurodyta skyriuje „Savaimino ėsdinimo metodas".
2. Dėkite šviesoje kietėjančius kompozitus, tokius kaip „Luna 2" („SDI Limited") ar „Aura Bulk Fill" (SDI Limited) arba dvigubo kietėjimo kompozitą pagal gamintojo nurodymus.
3. Piūkite bevandenį / bealijejinį orą tol, kol nesė nejudės (maždausiai 5 sekundes).
PASTABA. Galima naudoti vakuuminį aspiratorių, kad kliju skystis neišsiskaidytų.
5. Kietinkite šviesoje 10 sekundžių, naudodami dideles galios LED kietinimo lempą (bangos ilgis 440–480 nm), pavyzdžiui, „Radii" LED kietinimo priemones („SDI Limited"). Kietinkite šviesa pagal gamintojo nurodymus.
6. Pašalinkite pirminį karūnėlės paruošimą.

Apsauginis lakas stiklo jonomeriniams (GI) plombams
1. Ant paruošto danties užtepkite „Zipbond Universal" ir 10 sekundžių šveiskite šepetėliu, pavyzdžiui, „Points" („SDI Limited").
2. Palikite ant paruošto danties paviršiaus 10 sekundžių.
3. Piūkite bevandenį / bealijejinį orą tol, kol nesė nejudės (maždaug 5 sekundes).
4. Kietinkite šviesoje 10 sekundžių, naudodami dideles galios LED kietinimo lempą (bangos ilgis 440–480 nm), pavyzdžiui, „Radii" LED kietinimo priemones („SDI Limited"). Kietinkite šviesa pagal gamintojo nurodymus.
5. Jei reikia, pakoreguokite sukandimą ir vel užtepkite kliju ant pakoreguotų vietų. Kliją iš paviršiaus būtų apsaugotas.
6. Medvilinės tamponais pašalinkite deguonį slopinantį sluoksnį.

NETIESIOGINIS KLIJŲ NAUDOJIMAS
Paruošdami pagrindą, vadovaukitės gamintojo patelktomis pagrindo naudojimo instrukcijomis.
Paruošus pagrindą pagal gamintojo rekomenduojamą metodą, „Zipbond Universal" galima taip pat panaudoti pagrindo toliau nurodytais būdais:

Buteliuko tiekimas:
prieš naudojimą buteliuką suplakite. Įlašinkite vieną ar du „Zipbond Universal" lašus (priklausomai nuo pagrindo dydžio) į maišymo indėjį. Nedelsiant uždėkite dangtelį.
1. Užtepkite kliju ant pagrindo.
2. Palikite ant paruošto pagrindo paviršiaus 10 sekundžių.
3. Piūkite bevandenį / bealijejinį orą tol, kol nesė nejudės (maždausiai 5 sekundes).
PASTABA. Galima naudoti vakuuminį aspiratorių, kad kliju skystis neišsiskaidytų.
4. Kietinkite šviesoje 10 sekundžių, naudodami dideles galios LED kietinimo lempą (bangos ilgis 440–480 nm), pavyzdžiui, „Radii" LED kietinimo priemones („SDI Limited"). Kietinkite šviesa pagal gamintojo nurodymus.
5. Jei reikia, pakoreguokite sukandimą ir vel užtepkite kliju ant pakoreguotų vietų. Kliją iš paviršiaus būtų apsaugotas.
6. Medvilinės tamponais pašalinkite deguonį slopinantį sluoksnį.

NETIESIOGINIS KLIJŲ NAUDOJIMAS
Paruošdami pagrindą, vadovaukitės gamintojo patelktomis pagrindo naudojimo instrukcijomis.
Paruošus pagrindą pagal gamintojo rekomenduojamą metodą, „Zipbond Universal" galima taip pat panaudoti pagrindo toliau nurodytais būdais:

NOR BRUKSANVISNING

TILTENKT BRUK:
Zipbond Universal er designet for å binde tannmaterialer. Zipbond Universal er også brukes som en forsegling eller en beskyttende lakk.

BESKRIVELSE:
Zipbond Universal er et énkomponents fluoriltasende, lysherdende kibemiddelsystem som er designet for å gi konsistent og pålitelig binding ved hjelp av selektiv etsing, emaljetsings eller totaletseteknikker.

INDIKASJONER:
Direkte bruksområder
- Lysherdende kompositkonstruksjoner
- Lysherdede kompomerer
- Hulromsfesetting for plassering av indirekte konstruksjoner
- Komposittreparasjon av porselen og hybride keramiske konstruksjoner
- Forsegling av eksponerte rotoverflater som forårsaker hypersensitivitet
- Kjerneoppbygninger ved bruk av lysherding / dobbeltherdende kompositter
- Beskyttende lakk for glassionomyllinger (GI)

Indirekte bruksområder
- Sementering av indirekte konstruksjoner

KONTRAINDIKASJONER:
1. Pulpakapsling.
2. Må ikke brukes til personer som er allergiske mot akryl eller som har en allergisk reaksjon på materialet i dette produktet.
3. Må ikke brukes i kombinasjon med eugenolmaterialer eller hemostatika som inneholder jernforbindelser.
4. Bruk ikke stoffer som desensibiliserende midler, desinfeksjonsmidler, astringenter, dentinforseglere, skyllesjonger som inneholder EDTA eller hydrogenperoksid. Restene av disse stoffene kan svekke bindestyrken og herdereaksjonen til adhesivet, spesielt med selvherdende og dobbeltherdende materialer

BIVIRKNINGER:
- Området rundt pulpaen bør beskyttes med en egnet pulpa/dentin-beskytter, som for eksempel calsiumhydroksidfilm, for å forhindre potensiell irritasjon.
- Komponentene i Zipbond Universal kan i sjeldne tilfeller forårsake sensibilisering. I disse tilfellene skal Zipbond Universal ikke brukes.

INTERAKSJONER:
- Eugenholdige stoffer kan hemme polymerisasjonsprosessen til adhesive materialer. Derfor må bruk av slike materialer i forbindelse med Zipbond Universal unngås.

BRUKSANVISNINGER:
Klargjøring:
Det må brukes isolasjonsteknikker for å forhindre forurensning. Kofferdam er den foretrukne isolasjonsmåten. I tilfeller hvor massebeskyttelse er nødvendig, bruk kalsiumhydroksidliner.

Forberedelse av tannen
1. Fjern løse prepareringsrester ved å spraye med vann.
2. Lufttørk forsiktig med 2–3 støt av luft uten vann/olje, eller bruk bomullspellets. Ikke overtørk hulrommet. Hulrommet overflaten skal ha et lett blankt utseende (må ikke tørke ut). Overtørking kan føre til postoperativ sensitivitet.

DIREKTE ADHESIVE BRUKSOMRÅDER
Direkte fyllingsrestaureringer ved bruk av lysherdende kompositter og kompomerer / Kavitetforsegling før plassering av indirekte restaureringer.

Selvetsing-teknikk
1. Rist flasken før du tar av hetten. Dispenser en eller to dråper (avhenger av substratstørrelse) av Zipbond Universal i en blandebrønn. Skift ut hetten umiddelbart.
2. Påfør kibemiddelet på substratet.
2. La det virke på substratoverflaten i 10 sekunder.
3. Blås med vannfri/oljefri luft til du ser at det ikke er noen bevegelse i bindingen (minimum 5 sekunder).
MERK: En vakuumaspirator kan brukes for å hindre at kibemiddelvæske spres.
4. Lysherd i 10 sekunder med en høyeffekts LED-lysherder (440–480 nm bølgelengde), for eksempel Radii LED-herder-serien (SDI Limited). Bruk lyset i henhold til produsentens instruksjoner.
6. Påfør deretter porselen pigmentig cementa, kalt purovarg som er designet for bruk med Zipbond Universal, i henhold til produsentens instruksjoner.

FORSEGLING AV EKSPONERTE ROTOVERFLATER SOM FORÅRSAKER HYPERSENSIVITET
1. Rens tannoverflaten i henhold til "Tannforberedelse".
2. Påfør adhesiv på tannoverflaten i henhold til "Teknikk for selvetsing".
3. Påfør en kompositt, for eksempel Luna 2 (SDI Limited) eller Aura Bulk Fill (SDI Limited) i henhold til produsentens instruksjoner.

KJERNEOPPBYGGINGER VED BRUK AV LYSHERDING / DOBBELTHERDENDE HARPIKSBASERTE KOMPOSITTER
1. Påfør Zipbond Universal på tannstrukturen som skal krones, i henhold til "Teknikk for selvetsing".
2. Plasser den lysherdende kompositten, for eksempel Luna 2 (SDI Limited) eller Aura Bulk Fill (SDI Limited) eller den dobbeltherdende kompositten i henhold til produsentens instruksjoner.
MERK: Zipbond Universal må lysherdes før en dobbeltherdende kompositt kan påføres.
3. Begynn den innledende kroneforberedelsen.

Beskyttende lakk for glassionomyllinger (GI)
1. Påfør Zipbond Universal på den forberedte tannen og skrubb i 10 sekunder med en børste, f.eks. Points (SDI Limited).
2. La den være på den forberedte tannoverflaten i 10 sekunder.
3. Blås med vannfri/oljefri luft til du ser at det ikke er noen bevegelse i bindingen (minimum 5 sekunder).
4. Lysherd i 10 sekunder med en høyeffekts LED-lysherder (440–480 nm bølgelengde), for eksempel Radii LED-herder-serien (SDI Limited). Bruk lyset i henhold til produsentens instruksjoner.
5. Påfør deretter en ny pigmentert cementa, kalt purovarg som er designet for bruk med Zipbond Universal, i henhold til produsentens instruksjoner.

LAIKYMAS IR TVARKYMAS:
Venkite per didelio karščio.
Laikykite 2–25 °C (35–77 °F) temperatūroje.
Norint gauti geriausius rezultatus, kliijus tepkite kambario temperatūroje (23 ± 1 °C arba 73 ± 2 °F).

⚠ **ATSARGUMO PRIEMONĖS**
- „Zipbond Universal" sudėtyje yra degios medžiagos etanolio.
- Nenaudokite prie atviros liepsnos.
- Venkite ilgalaikio jungiamųjų medžiagų ir kompozito sąlyčio su oda ar burnos minkštaisiais audiniais, nes gali sukelti burnos minkštųjų audinių uždegimą arba odos uždegimą. Jei atsiranda dirginimas, nebenaudokite.
Tik specialistų naudojimui.
- Saugoti nuo vaikų ir naminių gyvūnų.
- Tik išoriniam naudojimui.
- Nenaudokite pasibaigus galiojimo laikui.
- Nelaikykite medžiagos tiesioginėje šviesoje ar karštyje.
Laikykite atokiau nuo tiesioginės šviesos ar karščio.
② Šepetėlių aplikatoriai skirti tik vienkartiniam naudojimui. Naudojant pakartotinai gali sukelti kryžminį užteršimą.

ĮSPĖJIMAS: pagal JAV Federalinį įstatymą šią priemonę gali parduoti arba užsakyti tik odontologai.

PIRMOJI PAGALBA
- **Akių (kontaktas):** kruopščiai nuplaukite vandeniu ir kreipkitės į gydytoją.
- **Kontaktas su oda:** nusivilkite užterštus drabužius. Kruopščiai nuplaukite vandeniu ir ieškokite pagalbos. Jei atsirado dirginimas, kreipkitės į gydytoją..
- **Prarijus:** iškaišakite burną vandeniu ir išspjaukite. Gerkite daug vandens ir (arba) pieno. Neskatinkite vėmimo. Kreipkitės į gydytoją.
- **Įkvėpus:** pašaliniams nuodijimo sąlygoms jokių simptomų neturėtų būti. Jei pasiraiškė, perakite į gerai vėdinamą vietą.

Jei dėl šios priemonės įvyko rimtas incidentas, praneškite apie tai priemonės gamintojui ir savo valstybės ar šalies kompetentingai institucijai. Likusį tiesioginio vartojamojo daiktas vietos teisės aktais.

SDS (Saugos duomenų lapai) rasite www.sdi.com.au arba kreipkitės į savo regiono atstovą.

NOR BRUKSANVISNING

TILTENKT BRUK:
Zipbond Universal er designet for å binde tannmaterialer. Zipbond Universal er også brukes som en forsegling eller en beskyttende lakk.

BESKRIVELSE:
Zipbond Universal er et énkomponents fluoriltasende, lysherdende kibemiddelsystem som er designet for å gi konsistent og pålitelig binding ved hjelp av selektiv etsing, emaljetsings eller totaletseteknikker.

INDIKASJONER:
Direkte bruksområder
- Lysherdende kompositkonstruksjoner
- Lysherdede kompomerer
- Hulromsfesetting for plassering av indirekte konstruksjoner
- Komposittreparasjon av porselen og hybride keramiske konstruksjoner
- Forsegling av eksponerte rotoverflater som forårsaker hypersensitivitet
- Kjerneoppbygninger ved bruk av lysherding / dobbeltherdende kompositter
- Beskyttende lakk for glassionomyllinger (GI)

Indirekte bruksområder
- Sementering av indirekte konstruksjoner

KONTRAINDIKASJONER:
1. Pulpakapsling.
2. Må ikke brukes til personer som er allergiske mot akryl eller som har en allergisk reaksjon på materialet i dette produktet.
3. Må ikke brukes i kombinasjon med eugenolmaterialer eller hemostatika som inneholder jernforbindelser.
4. Bruk ikke stoffer som desensibiliserende midler, desinfeksjonsmidler, astringenter, dentinforseglere, skyllesjonger som inneholder EDTA eller hydrogenperoksid. Restene av disse stoffene kan svekke bindestyrken og herdereaksjonen til adhesivet, spesielt med selvherdende og dobbeltherdende materialer

BIVIRKNINGER:
- Området rundt pulpaen bør beskyttes med en egnet pulpa/dentin-beskytter, som for eksempel

FORSTEHJELP
- **Øye (ved kontakt):** Skyll grundig med vann og søk legehjelp.
- **Hud (kontakt):** Fjern forurensede klær. Vask huden grundig med vann for å fjerne løsningen. Søk legehjelp i tilfelle irritasjon.
- **Inntak:** Skyll munnen med vann og spytt ut. Drikk mikelig med vann/melk. IKKE fremkall brekninger. Oppsøk medisinsk hjelp hvis symptomene vedvarer.
- **Innånding:** Ingen symptomer forventes under normale bruksforhold Hvis påvirket, flytt til et godt ventilert område.

Hvis en alvorlig hendelse har oppstått på grunn av dette produktet, vennligst rapporter denne hendelsen til produsenten av dette produktet, og til de kompetente myndighetene i din stat eller land.

Kast i samsvar med lokale forskrifter. SDS er tilgjengelig på www.sdi.com. au, eller du kan kontakte din regionale representant.

POL INSTRUKCJA OBSŁUGI

PRZEZNACZENIE:
Zipbond Universal przeznaczony jest do wiązania materiałów stomatologicznych. Zipbond Universal może być również stosowany do uszczelniania wypełnień lub lakowania zębów.

OPIS:
Zipbond universal jest jednoskładnikowym, uwalniającym fluor, światłoutwardzalnym uniwersalnym systemem wiążącym, który można stosować w technice samotrawiącej, wytrawiania selektywnego i całkowitego wytrawiania.

WSKAZANIA:
Zastosowania bezpośrednie
- Odbudowy z użyciem światłoutwardzalnych kompozytów
- Odbudowy z użyciem światłoutwardzalnych kompomerów
- Aplikacja do ubytku przed zacementowaniem uzupełnień pośrednich
- Naprawy kompozytowe prac porcelanowych i ceramiki hybrydowej
- Pokrywanie odsłoniętych powierzchni korzeni wykazujących nadwrażliwość
- Odbudowa rdzenia z wykorzystaniem kompozytów światłoutwardzalnych lub podwójnie wiążących
- Jako lakier ochronny do wypełnień cementami glasjonomerowymi (GI)

Zastosowania pośrednie
- Cementowanie uzupełnień pośrednich

PRZECIWWSKAZANIA:
1. Przykrycie miazgi.
2. Nie stosować u osób uczulonych na akryle lub u których występuje reakcja alergiczna na materiał, z którego wykonany jest ten produkt.
3. Nie stosować w połączeniu z materiałami zawierającymi eugenol lub środkami hemostatycznymi zawierającymi związki żelaza.
4. Nie używać substancji odczulających, dezynfekujących, ściągających, uszczelniaczy do zębiny, ani roztworów do płukania zawierających EDTA lub nadtlenek wodoru. Pozostałości tych substancji mogą pogorszyć wytrzymałość wiązania i reakcję wiązania preparatu, szczególnie w przypadku materiałów samoutwardzalnych i podwójnie utwardzanych.

DZIAŁANIA NIEPOŻĄDANE:
- Obszary wokół miazgi należy zabezpieczyć odpowiednim materiałem chroniącym miazgę/ zębinę (np. podkład na bazie wodorotlenku wapnia), aby zapobiec jej potencjalnemu podrażnieniu.
- W rzadkich przypadkach składniki preparatu Zipbond Universal mogą powodować uczulenie. W takich przypadkach nie należy używać produktu Zipbond Universal.

INTERAKCJE:
- Substancje zawierające eugenol mogą hamować proces polimeryzacji materiałów wiążących. Dlatego należy unikać stosowania takich materiałów w połączeniu z preparatem Zipbond Universal.

INSTRUKCJA UŻYCIA:
Przygotowanie:
Stosować odpowiednie techniki izolacji, by zapobiec zanieczyszczeniu. Preferowanym sposobem izolacji jest koferdam. W przypadkach, gdy konieczna jest ochrona miazgi, należy nałożyć warstwę wodorotlenku wapnia.

Opracowanie zęba
1. Usunąć wodą luźne pozostałości po opracowaniu ubytku.
2. Delikatnie osuszyć powietrzem 2-3 seriami czystego powietrza lub wacikami. Nie należy nadmiernie osuszać ubytku. Powierzchnia ubytku powinna być lekko błyszcząca (nie wysuszać na wiór). Nadmierne wysuszenie może prowadzić do nadwrażliwości po zabiegu.

BEZPOŚREDNIA APLIKACJA SYSTEMU WIĄŻĄCEGO
Uzupełnienia metodą bezpośredniego wypełnienia przy użyciu kompozytu utwardzanego świetlnie i kompomerów/ Uszczelnienie ubytku przed umieszczeniem uzupełnień pośrednich

Technika samotrawiąca
1. Wstrząsnąć butelką przed zdjęciem nakrętki. Otworzyć jedną lub dwie krople (w zależności od wielkości uzupełnienia) Zipbond Universal do tacki do mieszania. Natychmiast zamknąć nakrętkę.
⚠ **UWAGA:** Nie należy dozować materiału bezpośrednio do ust pacjenta.
WAŻNE: Szybko przejść do kolejnych kroków, ponieważ cieczy może odparować, co będzie skutkować słabym wiązaniem.
2. Nałożyć preparat na ubytku, ucierając przez 10 sekund aplikatorem, jak np. Points (SDI Limited).
3. Pozostawić na powier